

広報にしのおもて 市政の窓



No.536



主 な 内 容

西之表市の台所事情……………	2
農作業日雇賃金等の一部変更……………	4
浄化槽の適正な維持管理について……………	6
第45回市民体育祭……………	10
まちの話題……………	12
農林水産まっこう勝負……………	14
戸籍の窓……………	18
文芸にしのおもて……………	19

種子島
西之表市

平成19年
2007

11



西之表市の台所事情

平成 19 年度上半期の財政状況

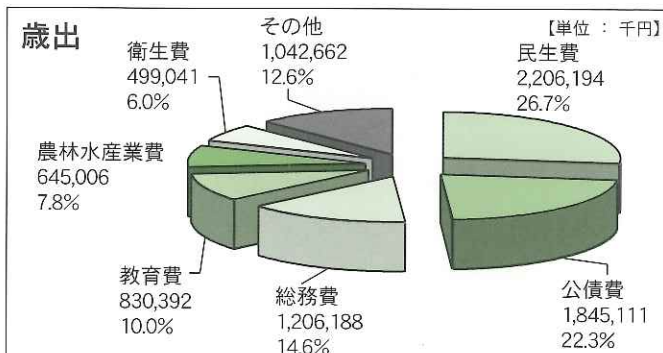
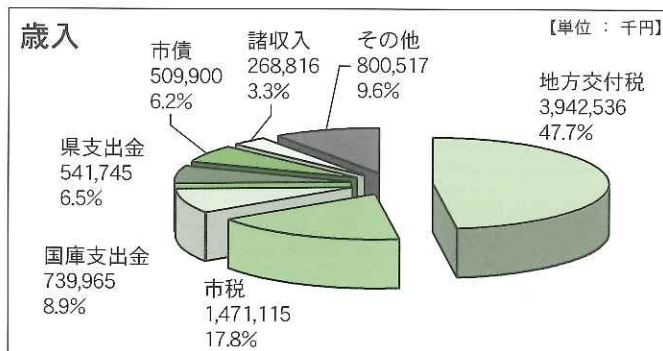
お問い合わせ先 市役所行政経営課財政係 TEL 22・1111 内線 210・280

西之表市では、11月1日付で、平成19年4月1日から9月30日までの「西之表市財政事情」を公表しました。これは、皆さんに納めていただいた税金や地方交付税、国・県の補助金等がどのように使われているかを地方自治法の規定に基づいて、毎年5月と11月の2回公表するものです。

平成 19 年度 一般会計 予算 (9月2号補正後)

歳入・歳出予算総額

82 億 7,459 万 4 千円



歳入その他内訳

【単位：千円、%】

区 分	総 額	構成比
地方消費税交付金	166,907	2.0
使用料及び手数料	152,047	1.8
地方譲与税	146,602	1.8
繰越金	108,985	1.3
分担金及び負担金	61,972	0.7
繰入金	56,350	0.7
自動車取得税交付金	47,098	0.6
財産収入	31,218	0.4
地方特例交付金	14,405	0.2
利子割交付金	5,995	0.1
交通安全対策特別交付金	3,374	0.0
株式等譲渡所得割交付金	3,105	0.0
配当割交付金	1,809	0.0
寄附金	650	0.0
その他計	800,517	9.6

歳出その他内訳

【単位：千円、%】

区 分	総 額	構成比
土木費	386,862	4.7
消防費	355,826	4.3
議会費	127,895	1.5
災害復旧費	94,030	1.1
商工費	53,968	0.7
予備費	15,581	0.2
労働費	8,500	0.1
諸支出金	0	0.0
その他計	1,042,662	12.6

西之表市は、平成16年度までの行財政改革に引き続き、平成17年度を初年度とする新行財政改革大綱を策定し、機構改革や歳入・歳出の見直しを進めています。

これにより、収支が少しずつ好転していきますが、国の「三位一体の改革」による影響が大きく、厳しい財政運営を強いられています。

収支は少しずつ好転も、より一層の改革が必要

各会計別予算の執行状況 (繰越明許費含む)

※平成 19 年 9 月末現在

【単位：千円、%】

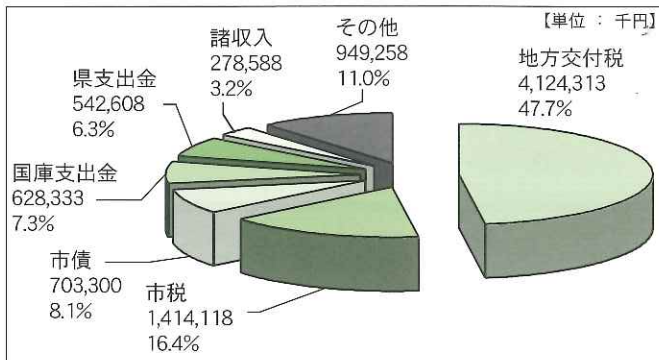
区 分	平成 19 年度		
	予 算 額	執 行 額	執 行 率
一 般 会 計	8,274,594	3,738,517	45.2
特別会計			
簡 易 水 道	213,570	79,411	37.2
国民健康保険	2,704,254	1,214,697	44.9
交通災害共済事業	5,809	608	10.5
地方卸売市場	1,290	14	1.1
老人保健医療	1,844,826	852,781	46.2
公共用地先行取得事業	209	0	0.0
介護保険	1,458,047	630,017	43.2
計	6,228,005	2,777,528	44.6
合 計	14,502,599	6,516,045	44.9



今後とも国の改革は厳しさを増していくことが予想されます。このことから、より一層の改革を進め、歳入の確保と徹底した歳出の削減、そして財政や予算に関する情報発信に努め、財政健全化に向けた情報発信に努めますので、今後ともご理解とご協力をお願いいたします。

平成 18 年度 一般会計 決算

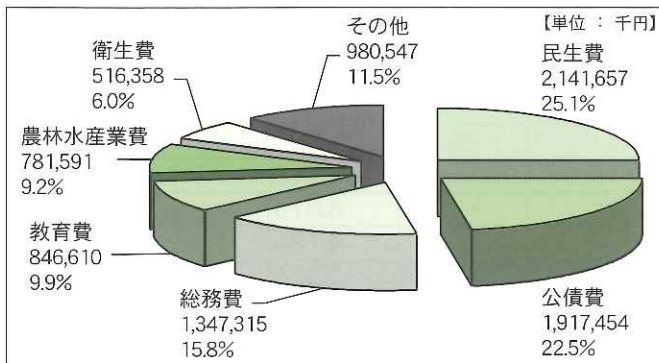
歳入決算額 **86 億 4,051 万 8 千円**



歳入決算額その他内訳【単位:千円、%】

区 分	総 額	構成比
地 方 譲 与 税	256,402	3.0
地 方 消 費 税 交 付 金	159,180	1.8
使 用 料 及 び 手 数 料	153,431	1.8
繰 越 金	97,805	1.1
繰 入 金	83,843	1.0
分 担 金 及 び 負 担 金	72,732	0.8
地 方 特 例 交 付 金	39,544	0.5
自 動 車 取 得 税 交 付 金	39,524	0.5
財 産 収 入	31,458	0.4
利 子 割 交 付 金	5,525	0.1
交 通 安 全 対 策 特 別 交 付 金	3,349	0.0
株 式 等 譲 渡 所 得 割 交 付 金	2,945	0.0
配 当 割 交 付 金	2,832	0.0
寄 附 金	688	0.0
そ の 他 計	949,258	11.0

歳出決算額 **85 億 3,153 万 2 千円**



歳出決算額その他内訳【単位:千円、%】

区 分	総 額	構成比
土 木 費	399,966	4.7
消 防 費	343,926	4.0
議 会 費	125,855	1.5
商 工 費	88,454	1.0
災 害 復 旧 費	13,346	0.2
労 働 費	9,000	0.1
諸 支 出 金	0	0.0
そ の 他 計	980,547	11.5

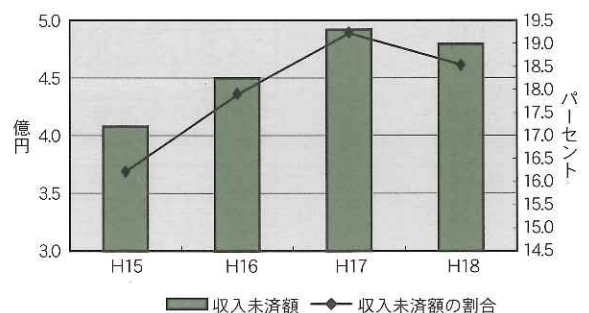
各会計別予算の決算状況

【単位:千円】

区 分	平成 18 年度 決 算 額			翌年度へ繰越すべき財源	実質収支
	歳 入	歳 出	差 引		
一 般 会 計	8,640,518	8,531,532	108,986	0	108,986
特 別 会 計					
簡 易 水 道	188,975	187,477	1,498	0	1,498
国 民 健 康 保 険	2,484,441	2,400,929	83,512	0	83,512
交 通 災 害 共 済 事 業	3,811	3,800	11	0	11
地 方 卸 売 市 場	1,271	1,251	20	0	20
老 人 保 健 医 療	2,000,894	2,000,616	278	0	278
公 共 用 地 先 行 取 得 事 業	281	281	0	0	0
介 護 保 険	1,469,263	1,467,346	1,917	884	1,033
計	6,148,936	6,061,700	87,236	884	86,352
合 計	14,789,454	14,593,232	196,222	884	195,338

図 1

市税・国保税の収入未済額の推移【決算額】



徴収対策強化のため、県が特別滞納整理班を設置しました【設置目的】
 ＊県税の徴収体制強化、特に個人住民税の徴収体制を強化します。
 ＊市町村からの高額・徴収困難事案等を県が引き継ぎ、強力な滞納処分を執行します。

市役所が行う仕事のお金は、地方交付税、国や県からの補助金、市税及び借入金などがその主なものです。このうち、国や県の補助金、借入金は、道路や港湾など特定の事業を行う時のみ見込めるお金で、通常は、地方交付税と市税が主なお金となっています。しかし、国民健康保険税などを加えた税の未収入額は4億8千万円にのぼり(※上の図1を参照)、市役所の業務の推進にも影響が出ています。行財政改革(平成14年度から平成16年度)・新行財政改革(平成17年度より)でも徴収率の目標を定めて取り組みましたが、計画は未達成となっています。

今後、収納率の向上対策と合わせて、事業採択に当たっては、公平性の観点から収納率の状況も考慮して判断することも必要であると考えています。一刻も早い財政の建て直しを図り、市民サービスの充実に努めてまいりますので、市税等の期限内納付にご協力いただきますようお願いいたします。

市税の期限内納付をお願いします

西之表市農作業日雇賃金及び 農機具使用料標準額が一部変わりました

お問い合わせ先
市農業委員会事務局農地振興係
TEL 22 - 1111 内線 221

市農業委員会（会長：田頭泉）では、「西之表市農作業日雇賃金及び農機具使用料標準額」の消費税込み表示や一部単位・価格について検討委員会を設置し、その結果を踏まえ、10月の定例会において、一部変更を含め、表のとおり内容を決議しました。さとうきびの収穫作業が始まる12月1日から運用されますので、農作業を行う際の参考としてください。

なお、消費税込み価格以外で変更になった部分については、太字（緑）で表示しています。

※料金は、標準額を示したものであり、土地の広さ・形状、機械の大きさ等を勘案し、委託をする場合の参考にしてください。
※表示額は、消費税込みの標準額です。（表は次頁の上段まで）

作 業 の 種 類			単 位	円	備 考
一 般 農 作 業		労賃	1 日	5,000	1 日 8 時間、賄料含まない
耕 運 機	田		1 時間	2,100	
	畑		1 時間	1,890	
さ と う き び	畝 た て		10a	2,100	
	植 え 付 け	プランターによる一貫作業マルチまで	200 m	2,730	資材本人負担
		プランターによる一貫作業マルチなし	10a	9,450	
	株 出 し	排土だけ	10a	4,725	
		排土＋施肥	10a	5,250	資材本人負担
		排土＋施肥＋マルチ一貫作業	200 m	1,418	資材本人負担
	収 穫	トップ込み全面作業	トン	6,615	
		トップ除去済み	トン	4,725	
中 出 し	手刈り	トン	1,575		
	機械刈りバック	バック	1,050		
さ つ ま い も	畝 た て	畝たて	10a	4,200	
		畝たて＋施肥	10a	5,250	資材本人負担
		畝たて＋施肥＋マルチ	200 m	1,680	資材本人負担
		畝たて＋マルチ	200 m	1,155	資材本人負担
		畝たて＋マルチ＋ピクリン	200 m	2,625	資材本人負担
	つ る 払 い	つる払い	10a	2,625	
		つる払い＋マルチあり	10a	3,150	
	掘 り 取 り	掘り取り	10a	2,100	
		掘り取り＋よせ	10a	2,625	
	中 出 し		俵	47	
豆類	畝 た て	畝たて＋マルチ＋ピクリン	200 m	3,675	資材本人負担
馬 鈴 薯	畝 た て	畝たて	10a	4,200	
		畝たて＋施肥	10a	5,250	資材本人負担
		畝たて＋施肥＋マルチ	200 m	1,680	資材本人負担
		畝たて＋マルチ＋ピクリン	200 m	2,625	資材本人負担
水 稲	掘 り 取 り		10a	2,100	
	田 植 機		10a	5,250	
	バ イ ン ダ ー		10a	5,250	資材本人負担
	脱 穀 機	籾一俵あたり (30 kg)		315	
	コ ン バ イ ン	刈取＋脱穀	10a	10,500	結束は 2,000 円増し
		刈取＋脱穀＋全面倒伏	10a	15,750	
		刈取＋脱穀＋乾燥	10a	21,000	
		刈取＋脱穀＋乾燥 (グレンタンク)	10a	23,100	
		刈取＋脱穀＋乾燥＋全面倒伏	10a	26,250	
	牧 草	牧 草 刈 り 取 り	刈取	10a	2,100
反 転 作 業		反転作業	10a 1 回	1,050	
ロ ー ル ベ ー ル		ロール作業 (1m × 1m)	10a	5,250	
ロ ー ル ・ ラ ッ プ		ロール作業＋ラップ作業	1 個	2,100	資材本人負担
コーンハーベスタ			10a	4,725	

作 業 の 種 類				単 位	円	備 考
ホイルトラクター (プラウ・ロータリー耕)	大型	50 馬力 以上	耕地整備完了地区	10a	3,150	
			耕地整備完了+キビ跡	10a	4,200	
			耕地整備未済地区	1時間	5,250	
			耕地整備未済+キビ跡	1時間	6,300	
			深耕ロータリー	1時間	6,825	
	中型	30～ 49	耕地整備完了地区	10a	3,150	
			耕地整備完了+キビ跡	10a	4,200	
			耕地整備未済地区	1時間	5,040	
			耕地整備未済+キビ跡	1時間	6,090	
	小型	29以下		1時間	4,200	
			キビ跡	1時間	5,250	

標準小作料(10a)

区 分	小作料の標準額	備 考
田	13,000 円	耕地整備完了田
	11,000 円	耕地整備未済田
畑	14,000 円	畑かん完了畑
	12,000 円	耕地整備完了畑
	10,000 円	耕地整備未済畑

※田畑の位置や広さ、道路条件等を考慮し、貸し手・借り手双方話し合いの上取り決めてください。ただし、最低額は 5,000 円とします。

農地標準売買価格(10a)

田	上	60 万円
	中	50 万円
	下	30 万円
畑	上	55 万円
	中	40 万円
	下	30 万円

※売買を行う際の参考にしてください。



とうげんきょう
「島元気郷たねがしま」事業の
賃貸用空き家住宅を募集します

事業の詳しい内容は、市政の窓 10 月号を
ご覧ください

お問い合わせ先
市役所経済観光課交流推進室
TEL 22 - 1111 内線 272

平成 19 年度を初年度として市が取り組んでいる、U・I ターン者の受け入れによる地域活性化を目的とした「島元気郷たねがしま」事業では、20 年度に実施予定の空き家改修事業のため、次の条件で貸していただける住宅を募集します。

借入住宅の要件

面積：15 坪以上
その他：一部軽易な改修を行えば、住むことができる状況にあること

改修の内容(市負担)

- ・トイレの水洗化、浄化槽の設置
- ・床、天井等の一部張り替え
- ・(住宅の状態により異なります)
- ・畳の表替え 等

賃貸条件

- ・賃貸料は、所在地・建築年数・老朽度を考慮して定めます。
- ・賃貸期間は最低 10 年間とし、以降 5 年は更新できるものとします。
- ・途中解約の場合は、市が改修に要した費用の一部を賠償してもらうことになります。

募集家屋数 4 戸

申込方法

市役所経済観光課へお越しいただくか、お電話(22・1111 内線 272)にてご連絡ください。

申込期限

平成 19 年 11 月 19 日(月)

※申込多数の場合は、選考の上決定します。
※事業の最終決定は、翌年 3 月末頃となります。



浄化槽の適正な維持管理を図りましょう

お問い合わせ先

(財) 鹿児島県環境検査センター

TEL 099 - 223 - 3185

熊毛支庁保健福祉環境部内駐在職員

TEL 23 - 1523

市役所市民生活課生活環境保全係

TEL 22 - 1111 内線 303・304

浄化槽管理者は、浄化槽の機能を正常に保つため、次のように「保守点検」、「清掃」、「法定検査」という3つの義務を守るよう浄化槽法で定められています。

【保守点検】

県知事の登録を受けた保守点検業者に委託し、浄化槽が正常に機能するように、機器の調整や消毒薬の補充を行います。

【清掃】

市町村の許可を受けた清掃業者に委託し、浄化槽内にたまった汚泥などを抜き取ります。

【法定検査】

(財) 鹿児島県環境検査センター(県知事が指定した検査機関)が浄化槽管理者に対し、事前にハガキ等で実施日を通知し、浄化槽の機能が正常に維持されているかを検査します。

検査の内容

① 使用開始検査(法第7条検査)

：使用開始3ヶ月経過後の検査

② 定期検査(法第11条検査)

：11人槽以上及び官公署管理の浄化槽は、年1回の検査

：10人槽以下の家庭用の浄化槽は、設置基数が多いため、当分の間、古いものから5年に1回の検査(平成17年度以降に使用開始検査を受けた浄化槽は、翌年定期検査を受け、その後5年に1回検査を受ける)

検査手数料(5人槽)

単独処理浄化槽	40000円
合併処理浄化槽	60000円

国民健康保険療養費等の支給制度

医療保険制度について正しく理解を深めるために

お問い合わせ先

市役所健康保険課国民健康保険係

TEL 22 - 1111 内線 311・312

現在の医療保険制度には、「現物給付」と「現金給付」があり、「現物給付」が原則となっています。

「現物給付」とは、医療機関の窓口で被保険者が自己負担分(総医療費の3割分または1割分)を負担し、残りの療養の給付分(総医療費の7割分または9割分)を被保険者が医療機関に支払うことをいいます。

一方、「現金給付」は、現物給付を行うことが困難な場合、あるいはやむを得ない理由がある場合に、被保険者が療養に要した費用を一時立

て替えて支払い、その後療養費支給申請書を被保険者に提出し、現金の支給を受けるものです。

国民健康保険に加入している被保険者が現金の支給を受けるには、次の場合ごとに必要書類等を準備し、市役所健康保険課国民健康保険係の窓口で申請手続きが必要です。

- ① 治療に要した補装具等(コルセットなど)の費用の場合
- ・ 補装具等に要した費用の領収書(原本)
- ・ 医師の証明書「医証」(原本)
- ・ 印鑑(朱肉を使用するもの)
- ・ 口座振込を希望する場合は通帳(郵便局以外)

② 資格証明書が交付されている被保険者が、医療機関の窓口で全額負担した場合

③ 被保険者証を医療機関にやむをえない理由で提示できず、医療機関の窓口で全額負担した場合など

- ・ 医療機関に支払った領収書(原本)
- ・ 印鑑(朱肉を使用するもの)
- ・ 口座振込を希望する場合は通帳(郵便局以外)

※支給を行う際、国民健康保険税の滞納がある場合は、給付制限を行うことがあります。



我が国の平和と安全を守る「国防衛」や自然災害・海難事故等発生時の「災害派遣」、また、国連平和維持活動などの「国際貢献」の各分野で活躍している自衛官等の募集が下の要領で行われます。種目により試験内容や日程が異なりますので、お早めにお問い合わせください。

平成 19 年度自衛官等募集案内

2 等陸・海・空士（任期制自衛官）男子 2 次及び自衛隊生徒を募集します

お問い合わせ先

自衛隊鹿児島地方協力本部種子島駐在員事務所

（種子島合同庁舎 1 階）TEL 23 - 0299

市役所総務課防災係 TEL 22 - 1111 内線 205

募 集 種 目	受 付 期 間	試 験 期 日	応 募 資 格
2 等陸・海・空士 （任期制自衛官） 男子 2 次募集	平成 19 年 10 月 15 日（月）～ 11 月 26 日（月）	平成 19 年 12 月 1 日（土）・2 日（日） のうち、指定するいずれか 1 日	採用予定月の 1 日現在、 18 歳以上 27 歳未満の男子
自衛隊生徒（陸上） 「中卒から自衛官へのコース」	平成 19 年 11 月 1 日（木）～ 平成 20 年 1 月 8 日（火）	1 次：平成 20 年 1 月 12 日（土） 2 次：平成 20 年 1 月 25 日（金） ～ 1 月 28 日（月）	中卒（見込含）で 15 歳以上 17 歳未満の男子

2005 年 11 月に発覚した構造計算書偽装事件のような問題を二度と起こさないよう、2006 年の通常国会において、「建築確認・検査の厳格化」を大きな柱とする建築基準法等の一部改正が次の内容で行われ、今年（2007 年）の 6 月 20 日から施行されています。建築確認・検査は、建築物の安全性を確保するための重要な手続きで、直接には、設計者や工事施工者の方々が対応されるものと思われませんが、これらの手続きが円滑に行われるためには、建築主の皆様の理解が必要不可欠となります。

建築主の皆様へ

建築確認・検査の手続きが変わりました

国土交通省住宅局建築指導課からのお知らせ

お問い合わせ先

熊毛支庁建設課建築係 TEL 22 - 1131 内線 321

市役所建設課建築係 TEL 22 - 1111 内線 238

1. 建築確認・検査の厳格化の概要 （１）構造計算適合性判定制度の導入 高度な構造計算を行う建築物（一般的には一定の高さ以上の建築物が対象になりますが、比較的小規模な建築物でも対象になる場合があります。）については、第三者機関による構造審査（ピアチェック）が義務付けられました。 （２）審査期間の延長 構造計算適合性判定制度の導入等に伴い、建築確認の審査期間が延長されました。（21日間→35日間、ただし、詳細な構造審査を要する場合には最大で70日間） （３）指針に基づく厳格な審査の実施 従来、設計者のチェックが不十分な設計図書であっても、審査段階での補正が幅広く認められてきましたが、軽微な不備を除き、設計図書に法令に適合しない箇所や不整合な箇所がある場合には、再申請を求めることとしました。また、設計内容の変更を行う場合には、軽微な変更を除き、当該部分の工事前に計画変更の確認を受けなければなりません。なお、このことを徹底することとしました。 なお、建築確認・検査の手数料は、特定行政庁（自治体）や指定確認検査機関（民間）がそれぞれ定めるものですが、これらの安全確保を図るための措置に伴い、所要の見直しが行われています。	2. 建築主の皆様へのお願い （１）設計条件や要求事項について、設計者と事前に綿密に打ち合わせを行い、意匠・構造・設備の整合性のとれた設計図書により確認申請を行ってください。 （２）設計図書の作成や確認申請の手続き（構造計算適合性判定の対象となる場合には、その手続きも含みます。）に必要な期間を考慮して、できるだけ余裕のあるスケジュールを設定してください。 （３）設計内容の変更を行う場合は、軽微な変更を除き、計画変更の確認の手続きが必要となりますので、当初の建築確認申請の段階で設計内容を十分に詰めておくとともに、設計内容の変更を検討する場合は、工事のスケジュールへの影響について十分に留意してください。
---	--

知っておきたい

検察審査会

交通事故や詐欺などの被害にあったのに、検察官がその事件を裁判にかけてくれない、もしくは、どうも納得できない。

このようなときのために、検察官の行った不起訴処分が正しかったかどうかを審査する「検察審査会」があります。

検察審査員に選ばれたら

ご協力をお願いします

検察審査会は、選挙権を持つ人の中から「くじ」で選ばれた11人で組織されます。

審査員は、毎年1・4・7・10月に選ばれ、任期は6か月です。審査員の仕事は、一般の常識で判断でき、法律などの専門的な知識は必要ありません。

あなたもいつか審査員に選ばれることがあるかも知れません。選ばれたときには、市民の代表としてご協力をお願いいたします。

お問い合わせ先

鹿児島市山下町13番47号
鹿児島地方裁判所内
鹿児島検察審査会事務局
TEL 099・222・7121
(内線4430、4432)

預金保険制度を

ご存知ですか？

「預金保険制度」は、万一が金融機関が破たんした場合に、預金者の保護や資金決済の履行の確保を図ることによって、信用秩序を維持することを目的としています。

預金保険制度により、当座預金や利息のつかない普通預金などは、全額保護されます。定期預金や利息つきの普通預金などは、金融機関ごとに預金者1人当たり、元本1000万円までとその利息等が保護されます。それを超える部分は、破綻した金融機関の財産の状況に応じて支払われます。

預金保険制度に加入している金融機関は、銀行（日本国内に本店のあるもの）、信用金庫、信用組合、労働金庫、信金中央金庫、全国信用協同組合連合会、労働金庫連合会です。

平成19年10月に民営化された株式会社ゆうちょ銀行についても、預金保険制度の対象金融機関となっています。

お問い合わせ先

預金保険機構
TEL 03・3212・6029
九州財務局
TEL 096・353・6351
各金融機関の窓口等

第21回たねがしまロケットマラソン大会参加者募集

開催日：平成20年3月23日（日）

種 目	スタート	スタート場所
フルマラソン	9:00	よきの海水浴場（西之表市）
ハーフマラソン	10:00	種子島こり～な（中種子町）
2kmファミリー	9:00	種子島宇宙センター（南種子町）
3km	9:30	〃
5km	10:10	〃
10km	10:10	〃

参 加 料	
一般男女	3,000 円
小・中・高校生	1,000 円
2kmファミリー	4,000 円

※2kmファミリーは、小学生を含む3名の料金。4名での参加は、1名分1,000円追加。

申込：平成19年11月1日（木）～平成20年2月8日（金）

市役所経済観光課に備え付けの申込用紙に、必要事項を記入してお申し込みください。

インターネットによるお申し込みもできます。

■ランナース（<http://runnet.jp/home.php>）

■スポーツエントリー

（<http://www.sportsentry.ne.jp/top.php>）



お問い合わせ先：たねがしまロケットマラソン大会事務局（南種子町役場内）
TEL 0997 - 26 - 6065

ボランティアガイド養成講座 公開講座のお知らせ

種子島の魅力を伝えるボランティアガイド養成講座の第4回が、公開講座として次の内容により行われます。

養成講座の受講生でない市民の方も、自由に聴講することができ、ますので、ぜひご来場ください。

日時：11月12日（月）

午後7時～（9時終了予定）

会場：西之表市民会館ホール

（入場無料）

講師：鹿児島大学法文学部教授

原口 泉 氏

「種子島の魅力と観光」

～篤姫と松寿院～

第33回熊毛地区広域文化祭

開催のお知らせ

日時：〔展示発表〕

11月24日（土）午前9時～午後10時

11月25日（日）午前9時～午後3時

〔舞台発表〕

11月25日（日）午前10時～午後3時

会場：西之表市民会館（入場無料）

お問い合わせ先（講座・文化祭ともに）

種子島開発総合センター（鉄砲館）

TEL 23・3215

第15回種子島鉄砲村 商工フェスティバル

市内の商工業者と市民が一堂に会してコミュニケーションを図り、本市商工業の振興と地域活性化を目的として、「第15回種子島鉄砲村商工フェスティバル」が次の内容により開催されます。

当日は、多数の出店、イベント等が計画されていますので、ぜひご来場ください。

日時：11月11日（日）

午前10時～午後3時30分

予備日：11月18日（日）

会場：種子島公設地方卸売市場

イベント内容（予定）

・特産品・露天商等の出店

・演芸、歌謡ショー、舞踊等

・舞踊団体3団体

・フラダンス

・種子島火縄銃保存会

・種子島鉄砲太鼓

・日高正人歌謡ショー 他

・大抽選会

・その他

・税金クイズ

・先着500名様賞品プレゼント

お問い合わせ先

西之表市商工会事務局

TEL 23・1141

犯罪被害者支援フォーラム

2007 in かごしま

（社）かごしま犯罪被害者支援センターでは、犯罪被害者週間（11月25日～12月1日）にともない、次の内容により「犯罪被害者支援フォーラム2007 in かごしま」を開催します。

入場は無料ですが、人数制限があり、事前の申込が必要となりますので、申込を希望する方は、市役所市民生活課広報市民相談室（TEL 22・1111内線306）までご連絡ください。

日時：12月1日（土）

午後1時～4時

会場：かごしま県民交流センター

県民ホール

（鹿児島市山下町）

内容

第1部：メッセージ表彰式

第2部：講演会

「犯罪被害者の現状と必要な支援」

講師：山口県光市母子殺害事件

被害者遺族

本村 洋 氏

第3部：合唱

（鹿児島女子高等学校）

お問い合わせ先

（社）かごしま犯罪被害者

支援センター事務局

TEL 099・805・7830

宇宙センター だより

宇宙科学技術館

TEL 26・9244
FAX 26・9245



資料提供：JAXA

流星群を見つけよう

普段は数が少なくあまり見ることができない流れ星ですが、1年のうちに何度か、夜空に流れ星がたくさん現れる時期があります。それが「流星群」です。そこで、11月に流星群を見ることができ、チャンスを紹介いたします。

まず、11月初めに見られるのが「おうし座流星群」です。毎年10月の終わりから11月の半ば頃まで毎日のように流れ星が現れます。今年は3日と12日頃に特に多くなります。3日頃は月の光が明るすぎて流れ星を見つけないので、12日頃なら夜中まで月が出てこないので見つけやすくなります。

また、11月の半ばから終わり頃にかけて見られるのが「しし座流星群」です。17日から19日にかけては、特に多く見られるでしょう。「しし座」を中心にして流れ星が現れるため「しし座流星群」と言われています。

秋の夜長に、流れ星を探しながら夜空を観察してみるのもよいのではないのでしょうか。



第45回市民体育祭

伊関・下西が連続優勝

男女混合総合リレー

【大会成績】 (総合成績以外は1位のみ)

総合

Aブロック			Bブロック		
順位	地区(得点)	備考	順位	地区(得点)	備考
1位	伊関 (91点)	23年連続	1位	下西 (82点)	3年連続
2位	上西 (78点)	躍進賞	2位	国上 (79点)	
3位	安納 (74点)		3位	榕城上 (71点)	躍進賞
4位	古田 (65点)		4位	現和 (63点)	
5位	安城 (54点)		5位	住吉 (61点)	
6位	立山 (52点)		6位	榕城下 (52点)	
7位	中割 (12点)				

団体種目

※印は採点外

種目	地区	記録	備考
10人なわとび	A 上西	93回	
	B 国上	116回	
水ききん	A 安納	5分08秒6	
	B 下西	5分02秒4	新記録
輪まわし	A 安納	4分17秒8	
	B 下西	4分04秒9	
お手玉入れ	A 古田	147個	
	B 下西	130個	
むかで競走	A 伊関	3分25秒6	
	B 下西	3分21秒0	
男女混合総合リレー	A 伊関	3分08秒0	
	B 国上	3分05秒6	
※中学生混合リレー	A 安城	2分27秒2	
	B 下西	2分16秒2	
※生涯リレー	A 伊関	3分15秒3	
	B 国上	3分05秒5	
※消防団員リレー	A 安納	2分24秒8	
	B 下西	2分33秒5	
※小学生400Mリレー	A 古田	1分08秒8	
	B 下西	1分03秒0	

個人種目(敬称略)

※印は採点外

種目	地区	氏名	記録	備考
小学生	女	A 古田 濱添 董	16秒3	
		B 下西 長瀬美里	15秒3	
	男	A 立山 川畑 凌	15秒2	
		B 榕城下 福岡毅一郎	14秒4	
中学生	女	A 伊関 古田琴美	15秒0	
		B 下西 高橋穂菜美	14秒6	
	男	A 伊関 前野健太	13秒2	
		B 榕城上 丸山和繁	12秒5	
高校生	女	A 伊関 荒河絢美	13秒6	
		B 国上 長倉知代	14秒3	
	男	A 安城 上妻広樹	11秒9	
		B 榕城上 原田竜巳	11秒8	
100M走	30歳未満	女 A 伊関 鎌倉ゆかり	15秒1	
		B 下西 山口奈美	14秒9	
	男	A 上西 塩崎慎太郎	12秒5	
		B 下西 川下 良	12秒2	
30歳代	女	A 安納 矢野久栄	15秒8	
		B 下西 石山直子	15秒1	
	男	A 伊関 古田健太郎	12秒7	
		B 下西 迫田靖広	13秒2	
40歳代	男	A 上西 松元博之	13秒7	
	男	B 住吉 山下 悟	13秒1	
50歳代	男	A 伊関 中野忠志	14秒2	
	男	B 現和 西田義和	14秒3	
※2000M走	共通	伊関 古田健太郎	6分24秒	

職域リレー

組	チーム名	記録
1組	伊関小学校合同チーム	1分01秒7
2組	ももぐみ	1分01秒7
3組	田上病院男子チーム	52秒9
4組	田上病院リハビリチーム	53秒7
5組	商工会広報委員会	55秒5



応援で盛り上がるテント前

大雨をものともせず 盛大に開催

第45回市民体育祭が、荒天により開催日を1日順延し、10月8日、市営グラウンドにて開催されました。当日は、午前の種目中に突如大雨が降り出し、一時、グラウンドコンディションも悪くなったものの、午後からは一転してさわやかな秋晴れの下、各地区を代表する選手が全力で競技に臨み、観客も大きな声援を送っていました。大会成績では、Aブロックで伊関が23年、Bブロックで下西が3年連続優勝を果たし、水ききんでは下西地区が新記録を樹立するなど、最後まで大きな盛り上がりを見せた一日となりました。

社会体育功労者表彰

(上写真、右から)

【社会体育功労賞】太鼓 勲さん

永年にわたり市ゲートボール協会の役員として組織の発展に努めるとともに、ゲートボール競技の普及と生涯スポーツの振興に尽力されました。

【社会体育功労賞】西村建二さん

永年にわたり市ソフトテニス連盟の役員として組織の発展に努めるとともに、ソフトテニス競技の普及と生涯スポーツの振興に尽力されました。

【優秀選手賞】長野希美さん

県中体連柔道大会個人戦63キロ級で2年連続優勝、九州大会でも8位入賞という輝かしい成績を収められました。

【奨励賞】長野タツエさん

熊毛地区の代表選手として県地区対抗女子駅伝大会へ10回連続で出場するなど、陸上長距離競技において、若手選手のよき模範として活躍されました。



マスゲームには歌手の大門三郎さん(国上出身)が飛び入りで共演



青年団カップ「じゃんけん大会」
中央…優勝：川畑三千夏くん(安城小1年)
右…2位：榎本亜希子さん(安城中養護教諭)
左…市連合青年団長：江口真由美さん



選手宣誓は
国上地区の戸川信正さんファミリー



市内幼稚園・保育園児による
おゆうぎ「からいもくん」



10人なわとび



水ききん



28チームが参加した職域リレー



力強くスタートする一般100m走

3 高校合同空手チーム 県民体育大会で準優勝

9月16日に曾於市で行われた県民体育大会空手道競技において、種子島高校と種子島実業高校の3年生に新設種子島高校の2年生を加えて構成した少年熊毛チームは、1回戦シード後の2回戦で出水に5-0、準決勝で鹿児島に3-1と勝ち進み、決勝で惜しくも日置に1-3で敗れたものの、見事準優勝に輝きました。

昨年度から合同で稽古や大会に取り組んできたチームは、今年度の県高校総体でもベスト8入りを果たすなど、随所に実力とチームワークを発揮してきました。

監督の羽嶋誠一郎さん（種実高教諭）は、「部員全員のひたむきな練習態度とお互いの刺激が今回の良い成績につながったと思う。これから同じ道場で頑張った仲間を大切にして欲しい」と、選手たちの健闘を称えていました。



▲試合後、達成感に満ちた表情を見せる選手たち

シルバー人材センター会員が 草払いボランティア

9月29日、シルバー人材センターの会員約60名が、ボランティアで市営グラウンドと中央線道路沿いの除草作業を行いました。

この活動は、10月の全国一斉「シルバー人材センター事業普及啓発促進月間」及び10月15日の県「シルバーの日」に合わせて、平成12年頃から毎年市民体育祭前に行われているものです。

当日、市営グラウンドでは、早朝から多くの会員が精を出し、慣れた様子で草の茂っていた土手や観客席を刈りそろえていきます。

午前中で作業を終える頃には一面が整備され、その手際の良さと作業後のグラウンドの美しさに感心するばかりでした。

ボランティアにご協力いただいた会員の皆さんに感謝するとともに、今後も安全に気をつけて、ぜひとも長く活動を続けていただきたいと思います。



▲暑い中、汗まみれになりながらも作業に取り組んでいただきました

橋口ナヲエさん 100歳おめでとーございます

10月1日、この日にちょうど100歳を迎えられた橋口ナヲエさんをお祝いするため、長野市長らがわかさ園を訪れ、市民を代表してお祝いの言葉や花束を贈りました。

ナヲエさんは明治40年の10月1日生まれ。音楽が好きで、特に民謡は聴くことも歌うことも大好きとのこと。好物は甘いもので、今でもさつまいもやケーキをおいしく食べています。

また、明朗で気配りができる性格の持ち主で、この日もご家族に囲まれてにこやかな表情を見せてくれました。

周りのみんなを明るく和ませてくれるナヲエさん、これからも末永く、元気にお過ごしください。



▲長野市長やご家族の皆さんと（前列左から3番目）

「だまされない」ために 青壮年会員が寸劇で啓発

10月21日、中目自治会敬老会において、青壮年会員（沖田政男会長）が「リフォーム詐欺」を題材にした寸劇を披露しました。

奇抜な衣装や方言を交えたセリフで趣向を凝らし、会場は笑いに包まれた楽しい雰囲気。加えて、約2週間、每晚練習を重ねてきたというだけあって、だまされないための対処法や相談窓口の紹介など、内容も充実しており、来場した高齢者の皆さんにも大変喜ばれていました。

自治会副会長でもあり、劇の脚本・演出を担当した雑賀紀任さんは「昨年の振り込め詐欺に続いて、実際に起こり得る話を取り上げた。日頃から身近な間柄でも、このように考え合う場を設け、みんなが安心して暮らせる地域にしていきたい」と話していました。



▲本格的なセットや小道具がわかりやすさを引き立てます

種子島実業高校 閉校式典 ～ 103 年の歴史に幕 ～

日時：平成 20 年 3 月 1 日（土）

- ・ 亡師亡友慰霊祭 8:30 ～ 9:00
- ・ 卒業式 09:20 ～ 10:40
- ・ 閉校式 11:10 ～ 11:50
- ・ 惜別の会 13:00 ～ 15:00

ぜひ、同窓会員及び地域の皆様方のご臨席を賜りますようお願いいたします。

種子島実業高校同窓会
会長 日笠山 満

お問い合わせ先
種子島実業高校同窓会事務局（種子島実業高校内）
TEL 22 - 1188



若人 清き 眼を上げよ

種子島高校 閉校式典 ～ 106 年の歴史に幕 ～

日時：平成 20 年 3 月 4 日（火）

- ・ 卒業式 9:30 ～ 10:45
- ・ 閉校式 11:15 ～ 11:50
- ・ 閉校記念碑除幕式 12:10 ～ 12:30
- ・ 惜別の会 18:00 ～ 20:30

ぜひ、同窓会員及び地域の皆様方のご臨席を賜りますようお願いいたします。

種子島高校同窓会
会長 里村 定夫

お問い合わせ先
種子島高校同窓会事務局（種子島高校内）
TEL 22 - 1181



誠実 明朗 友愛 気魄

Matt's Life in Tanegashima

市教育委員会 A L T（外国語指導助手）
マットの島生活



No. 3

今月のテーマ「仕事」

「私の仕事」

私は子どもたちに英語を教える種子島に来たというのは、皆さんご存知と思いますが具体的に「学校で何をしているの？」とよく聞かれます。

まず、私のような A L T は、種子島に全部で 5 人います。私は西之表市の市立中学校 6 校と市立小学校 11 校を全部回っていて、小学校一年生から中学校三年生までに授業をしています。

中学校では、学校の英語教員と授業をして、課題や目的を付けて、子どもとのコミュニケーション力や国際理解力を入れて、時には、外国の様子についても話します。小学校では、授業内容は学校によってそれぞれ違いますが、ほとんどもは英語を親むような外国の話やゲーム、かんたんな会話を通して楽しい授業がでるようになっています。子どもと給食を食べるのも楽しいです。

種子島の子どもたちは、優しい心をもち、勉強もスポーツも熱心にかんがっていると思います。だから私も学校で、英語を楽しくくれるようにがんばりたいと思います。

Matt

農林水産

まっとう勝負

秋本番、自然の恵みに感謝

産学官で魚醤油を商品化

商品名は「飛魚の雫（しずく）」
新特産品コンクールで奨励賞を受賞

市では、鹿児島大学水産学部と共同で、地元の特産品である飛魚のすり身を製造する際に生じる魚くずを活用した魚醤油の開発を行ってき

ました。
生産技術確立後、今年1月から商品化の起業者を公募し、みつわ蒲鉾店と種子島協同コンクリート工業に技術供与を行いました。両社は、9月に「たねがしま魚醤油株式会社」を設立。10月にはこの魚醤油を「飛魚の雫」として商品化・販売にこぎつけ、10月5日に開催された、かごしま新特産品コンクールでは、見事、奨励賞を受賞しました。

「飛魚の雫」は、通常の醤油の約半分という低塩分ですっきりとしたまろやかな味の特徴です。様々な料理に使用できます。150ml入り480円で、市内ではみつわ蒲鉾店（TEL 24-7060）で販売していますので、ぜひご賞味ください。



さつまいもの集荷がスタート

秋の風物詩となっている、デンプン用さつまいもの収穫が市内各地のほ場で始まりました。今年は例年になく早い時期に台風が襲来し、根回しなどによる廃作を余儀なくされたほ場もあり、いもの実入りも心配されていました。その後の好天により、平年の作柄に近いところまで回復しているようです。

島内では、一元集荷のもと、4つのデンプン工場が稼動中。本市では、本立の農協デンプン工場が唯一稼動しており、12月7日まで集荷が続きます。

よらゝいき営農元氣塾体験講座でも

安納いものを収穫

「安納いもの栽培」を題材に、今年5月4日に植え付け、7月に病虫害予防対策を行ってきたよらゝいき営農元氣塾体験講座では、9月23日に第3回講座として、塾生が待ちに待った収穫作業を行いました。



当日は、川原義和さん（川脇）のほ場にて、4名の塾生が参加し、トップファーマーである川原さんご夫婦の指導のもと、収穫作業に汗を流しました。見事な出来ばえの安納いものが掘り出されるたびに塾生から喜びの声が上がり、収穫したいものをそれぞれ持ち帰った塾生は、満点のおいしさとともに実りの秋を実感していました。

深川3期地区、石寺地区の農道を整備

昨年から榕城の五本松地区で農道整備が始まっていますが、今年に入り、住吉の深川3期地区でも、ほ場整備地区内の基幹路線の農道整備が始まりました。予算化を待っている事業着手ということで、地元住民の喜びも大きく、さとうきびの作付の多い同地区において利便性の向上が見込まれることが確実とあつて、早期完成が待ち望まれています。

また、下西の石寺地区でも、通行道路に狭いトンネルがあるため、大型機械の乗り入れができず、耕作に不便が生じているという地元の要望に応える形で、迂回路の整備に着手しました。11月下旬を予定している完成後は、約73mの新たな道路が開通し、大型機械の乗り入れができないうという不便さが解消され、同地区の農作業効率が大きく上がることが期待されています。

◀ 深川3期地区



◀ 石寺地区



農地・水・環境保全向上対策への取り組み
西俣地区がコスモスの種まき

市内11の地区で今年度から取り組んでいる「農地・水・環境保全向上対策（市政の窓5月号で内容を紹介）」の活動の一環として、「西俣地域農地・水・環境保全組合」では、集落内の農地にコスモスの種まきを行いました。
コスモスは、11月初旬から中旬に見頃を迎えます。周辺にお立ち寄りの際は、ぜひご覧ください（場所は左位置図の斜線の箇所）。秋空に咲く色鮮やかなコスモスの花が、清々しい気持ちにさせてくれることと思います。



◀種まきを行った西俣地域
農地・水・環境保全組合
（西俣子ども会）の皆さん



11月23日（金）
「実りの秋フェスティバル」を開催

11月23日（金）勤労感謝の日、午前10時から、種子島公設地方卸売市場にて、「実りの秋フェスティバル」を開催します。

この催しは、以前行われていた「農林水産まつり」を、秋の願成就や農林水産業従事者のお祭りの色合いを強くして、装いも新たに事業を再出発するものです。

たくさんさんの海の幸、山の幸など、実りの秋をたっぷり楽しむことができる内容を計画していますので、ご家族・ご友人等お揃いで、ぜひご来場ください。

主な内容（予定）

1. 式典「実りの秋フェスティバル」
「さつまいも伝来309年記念」
2. 郷土芸能披露
「住吉・源太郎踊り」
「武部・種子島大踊り」
他一団体
3. 海の幸コーナー（お魚まつり）
4. 山の幸コーナー
5. さつまいもコーナー（焼きいも等）
6. 大抽選会 他
（詳しくは、班回覧チラシや防災無線等で再度お知らせします）



▲焼きいもの無料配布も
計画しています

種子島の食材を
おいしく食べよう（第9弾）

里芋の揚げ煮

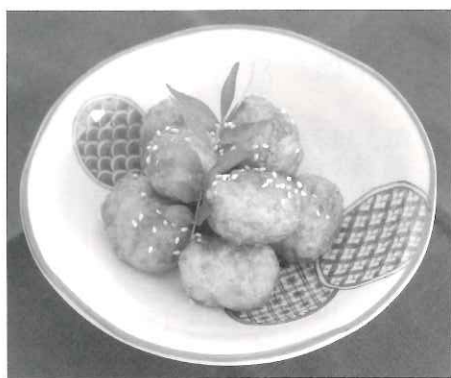
【材料（4人分）】

・里芋	350g
・片栗粉	大さじ1杯
・揚げ油	適量
・ごま	適量
・たれ	
砂糖	大さじ2杯
濃口しょうゆ	大さじ2杯
みりん	大さじ2杯
だし汁	100cc



【作り方】

- ①里芋を蒸して（煮ても良い）皮をむき、片栗粉をまぶし、揚げる。
- ②たれを一煮立ちさせ、①から始め火を止める。
- ③盛り付け後、ごまをふる。



【協力】かごしまの「食」推進員

まなびの輪

No. 61

報告 第2回市ふるさと少年中央教室 16kmの遠行・キャンプ・滝探検!



▲ 16 km遠行での史跡めぐり
かもめ橋で、河太郎（カップ）の言い伝えを説明する青少年育成指導員の寺元健二さん（納曽）。
古田地区では古田御前やイチイ山、中割地区では血染めの石や鍋割坂に伝わる話を丁寧に教えていただきました。

10月20・21日に開催された第2回市ふるさと少年中央教室に、小・中学生22名が参加しました。
【1日目】市民体育館から休校中の鴻峰小学校までの遠行（約16km）に挑戦。急こう配の難所、鍋割坂も元気に歩き、全員無事にゴールしました。違う学校の参加者とも仲良くなり、テント設営、バーベキュー、キャンプファイヤーなどで楽しく過ごしました。
【2日目】いよいよ「幻の滝」探検。友達と声を掛け合いながら、険しい道のりを制覇して見つけた滝に、とても感動している様子でした。チャレンジ精神で挑んだ今回の教室で学んだことを、今後の生活にぜひ活かしてほしいと思います。

▼千段峯「幻の滝」探検

林道を約1km歩いた後、傾斜の厳しい谷をロープなどで下り、沢を少し上ると、待ちに待った「幻の滝」が出現。
参加した子どもたちは驚きと喜びの声を上げていました。



周知

11月は「郷土に学び・育む青少年運動」強化月間です

次代の西之表市を担う青少年が健全に成長することは、市民すべての願いです。家庭・学校・地域・各種団体など、市民全体の連携を強化し、青少年育成活動を推進しましょう。

毎月第3土曜日の「青少年育成の日」は地域ぐるみの活動を推進しています

子どもたちが、子ども会活動や地域活動に積極的に取り組めるよう協力しましょう。

毎月第3日曜日の「家庭の日」は青少年が家庭で親子のふれあいを深める日です

家庭で充実した一日を過ごしましょう。

周知

西之表市勤労青少年ホームを
ご存知ですか？

下西川迎の「西之表市勤労青少年ホーム」は、市内に居住する勤労青少年（15歳～35歳）等の集会の場として設置されています。
講座室、運動室、和室、調理室、談話室等を完備していますので、お気軽にご活用ください。

【開館時間】

13時～21時（10月～3月）
13時～22時（4月～9月）

【休館日】

毎週月曜日、国民の祝日
（月曜日が祝日の場合、翌日）

【使用料】

無料
22・1579

【電話番号】

※一般の方もご利用できます。

報告

第3回市ふるさと少年中央教室に向けた
そばづくり ～開花編～

ボランティアの皆さんと一緒に9月15日に種まきをしたそばが、約1か月で花（左写真）を咲かせ、あつぽくらんのそば畑は一面真っ白になりました。

70日余りで収穫できるそばは、11月初めには実をつけ始め、同月下旬には収穫を迎えます。12月中旬には、

第3回市ふるさと少年中央教室において、そば挽き・そば打ち体験を予定しています。興味のある

一般の方も、下記までお問い合わせください。



新種子島空港を取り巻く状況

孫、ひ孫たちが気軽に来られる島であるために

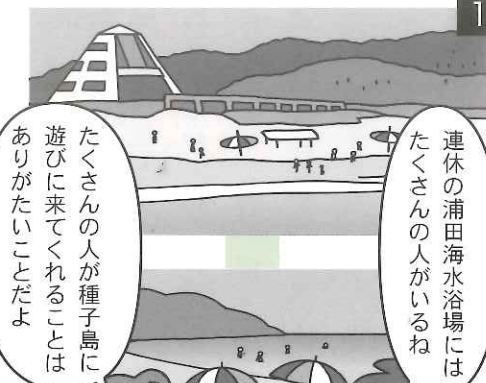
第2回(最終回)
種子島の発展に
無くてはならない新空港

種子島空港利用促進協議会

中種子町役場企画課内

TEL 27・1111

種子島空港利用促進協議会では、先月号に続いて、新種子島空港を取り巻く状況についてお知らせします。
左のイラストのように、孫、ひ孫たちが気軽に来られる島であるためにも、島民の皆様には、空港・航空路線の必要性や空港の利用促進について、一層のご理解をお願いします。



チャーター便とは
ジェット機の就航を実現させる為の
取組の一つとしてジェット機利用者
の実績作りを行っています。
・平成18年3月……北海道ツアー:153名様
・平成18年3月……沖縄ツアー:130名様
・平成19年2月……北陸ツアー:81名様
・平成19年2月……八重山(石垣島)ツアー:79名様
・平成20年2月~3月(予定)
種子島からジェットチャーター便で
ひとつ飛び！
皆様のご利用をお待ちしています。



航空貨物の利用状況
航空貨物の状況として郵便物が年間
72,000 kg、一般貨物が年間 317,000 kg
の量を輸送しています。
主な貨物内容は、海産物や農作物を始め、
血液や精密機械(ロケット部品)
等です。



まとめ
国内の航空自由化が進み、採算性のない
航路は閉鎖を余儀なくされています。その
ような厳しい状況の中でも、路線確保、
ジェット化実現へ向けて独自の取り組み
を行う必要があります。
種子島空港利用促進協議会では、県や航
空会社に引き続き訴えかけるとともに、
利用促進、ジェット化に向けての取り組
みを進めて参りますので、皆様のご理解、
ご協力をお願いいたします。

おわり

戸籍の窓

「うぶこえ」・「おくやみ」は、市役所市民生活課に掲載承諾書の提出があった方、「社協だより」は、社会福祉協議会へ香典返しとして寄附があった方を掲載しています。（届出順、敬称略）

うぶこえ（9月受付分）

健やかな成長をお祈りいたします。

（出生児）（性別）（保護者）（住所）

西田 光冴 男 光国 朝日が丘	園田 真子 女 容浩 鴨女町	川畑 龍雅 男 智秀 美浜町	沖田 桜眞 男 浩司 大平	坂元 優心 男 光洋 庄司浦	松田 宇宙 男 淳二 鴨女町	山之内 海翔 男 亮平 鹿屋市	荒木 那奈子 女 豊 福岡県	荊原 三香子 女 泰利 松島	元木 梁弾 男 光浩 本立	関 虎太郎 男 浩司 中野
-----------------	----------------	----------------	---------------	----------------	----------------	-----------------	----------------	----------------	---------------	---------------

おくやみ（9月受付分）

ご冥福をお祈りいたします。

（氏名）（年齢）（住所）

武田 静夫 89 鴨女町	長瀬 秀一 72 瀬泊
--------------	-------------

社協だより（8月受付分）

〔香典返し寄付〕

（寄付者名）（住所）（故人名）

徳永 実江 安城下之町 徳永 恵	八板 陽太郎 納曾 康成	福嶋 尚子 池野 恵	中目 チエ子 城 忠志	村添 員徳 西俣 員良	伊藤 健三 松島 睦子	有馬 寛治 東町 優子	坂元 栄 牧之峯 トシエ	河野 重俊 城 ヨシエ	迫田 正道 中野 松恵
------------------	--------------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	--------------	-------------	-------------

塩崎 トメ 大崎	若林 チヅ 東町	竹田 イツ子 里之町	上田 國穂 浜之町	向 次男 柳原	桑山 學 池野	川内 勝美 野木平	佐竹 フミエ わかさ園	五島 武志 わかさ園	遠藤 ツナ 川迎	植田 正重 池野	木原 清光 池野	岩本 悟 村之町	原田 二男 浅川
----------	----------	------------	-----------	---------	---------	-----------	-------------	------------	----------	----------	----------	----------	----------

交通事故

1～10月分

発生件数 50件
死者 1人
負傷者 58人

あぶなりよ！



火災・救急

9月分

〔火災〕
出火件数 2件
うち建物 2件
〔救急〕
出動件数 44件
うち急病 27件

火事だ～！
急げ～っ！



【次回の広報紙発行日】

お知らせ版：No.52……11月15日（木）
市政の窓：12月号……12月3日（月）
お知らせ版：No.53……12月3日（月）

人口・世帯

9月末現在

〔人口〕 17,905人（+2）
男性：8,428人（+1）
女性：9,477人（+1）
〔世帯数〕 8,225世帯（-5）
（ ）内の数字は前月比

校区別

校区	男	女	計	世帯数
榕城	4,030	4,596	8,626	3,947
上西	280	339	619	305
下西	1,188	1,282	2,470	1,103
国上	675	742	1,417	632
伊関	253	283	536	235
安納	226	253	479	233
現和	745	793	1,538	697
安城	194	220	414	192
立山	67	68	135	67
中割	59	57	116	64
古田	227	276	503	223
住吉	484	568	1,052	527

暮らしの情報



文芸にしのおもて

門に焚く迎へ火ゆれて見あげるそらに流星魂来たります
 フライパンに目玉焼きして食卓に並べていた母今なお憶う
 明け方の肌の寒さに目の覚めて布団をそっと子に掛けてやる
 手を握れば笑顔で応える叔父叔母も傘寿となりてこの秋迎える
 鉄砲まつり懐かし友と酒飲めば夜空に咲きし花火鮮やか
 夏の夜の散歩の道に匂い来る月下美人のほのかな香り
 東風吹けばしなりて乞ふごとく一雨欲しきコスモスの花
 十六夜を寿ぎ咲くや月下美人ひと花ごとに香り立つなり
 年毎の春夏秋冬生える草絶やさむと抜き卒寿も過ぎぬ
 幸うすき八十路の坂を下る身はデイサービスが唯一の生き甲斐
 迷信と言いつける賢さ持たずして朝の茶柱に心なごます
 レントゲン写真説明する医師は白きが影とふ黒にあらなく
 たそがれにつくつくぼうし鳴く声は夏の名残りを惜しみて鳴くか
 どの顔も老けているけど分かります年齢十五へタイムスリップ
 風鈴の音のわびしくひびく夜半
 新体操紐の妙技のさわやかに

掲載を希望される方は、郵送・FAX・Eメールなどで、市役所 市民生活課 広報市民相談室へ投稿してください。

わらび苑・有留 政江
 百合砂苑・岩川夕子コ
 中野・榊田 泰子
 天神町・川崎 正子
 兵庫県西宮市・河野 博嗣
 天神町・河東 鏡自
 洲之崎・後庵 キク
 能野里・上妻 隆
 上之原町・鮫島 トシ
 松島・長深田 トシ
 納曾・楢原 たか
 榕城中目・宮園ムツエ
 白石・森 アイ子
 能野里・山本 満江
 村之町・榎元フミ子
 北九州市・久保 絹枝

第36回市内一周駅伝競走大会

【日時】平成19年11月18日(日)

午前9時30分鴻峰小学校スタート

【コース】Bコース

(中割→立山→安城→古田→住吉→下西)



皆様の暖かい声援
 をお願いします

青果市況「9月」

種子島公設地方卸売市場
 TEL 22・0216

区分	島内産		島外産	
入荷量	17トン	(28%)	44トン	(72%)
取引額	557万円	(35%)	1,025万円	(65%)
内 訳	入荷量 (kg)	取引額 (千円)	入荷量 (kg)	取引額 (千円)
野菜類	根 菜 類	827	405	7,279
	葉 菜 類	3,124	904	12,091
	果 菜 類	4,885	1,067	5,526
	そ の 他	7,371	1,337	10,949
	小 計	16,207	3,713	35,845
果物類	かんきつ類	29	21	2,615
	果 瓜 類	0	0	25
	そ の 他	233	135	4,957
	小 計	262	156	7,597
鳥卵・加工品類		870	278	578
花 類		59,288	1,422	9,600
		本	本	本

野菜・果物・花類の出荷をご希望の方は、種子島公設地方卸売市場をご利用ください。

「11月の休み」 3日・4日・11日・14日・18日
 23日・25日・28日

編集後記

市民体育祭(表紙及び10・11頁)の取材中、マスゲームを行う女性たちにカメラを向けていると、突然大雨が。私は公用のカメラを濡らしてはいけないうえ、急いでテントに入りましたが、フィールドでは濡れに濡れになりながらも皆さんが懸命に踊り続けていました。地域ごとの夜間の練習や全体練習に、当日の悪天候が加わり、苦労された点が多かったとは思いますが、見ていた方々の心を打つ演技となったのではないのでしょうか。マスゲームのみならず、全ての競技・種目に参加された選手、役員、関係者及び各地域の皆様、大変お疲れ様でした。紙面の都合により紹介できなかった写真は、これまでも同様に市ホームページのフォトギャラリーに一部掲載していますので、ぜひご覧ください。(久)

こんな看板も出来ます。
マグネット看板・タペストリー・木彫看板
立体文字看板(箱文字・切文字・腐食看板)
船舶、車看板(カーマーケティング・テント看板等々)

看板屋

あ〜と工房

西之表市川迎15229 平瀬 祐二
IP Phone **050-3515-4812** fax 兼用
handy **090-7159-9397**

従業員募集



型枠大工
及び見習い

種子島出身者多数活躍中!

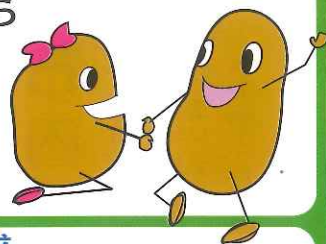
(株)竹之内工務店
代表取締役 竹之内 康一

本社 〒340-0815
埼玉県八潮市八潮2-24-13
TEL(048)995-4125
FAX(048)995-6483
営業所 〒399-0036
埼玉県さいたま市岩槻区横根1090
TEL(048)791-7371
FAX(048)791-7372
担当者/赤井田 裕樹

ジャガイモの品質・収量アップに最強コンビ。

土壌改良材 ケイエム

- 耐病性を高め、そうか病から守ります。
 - カルシウム欠乏、苦土欠乏に効果を発揮します。
- ★ジャガイモの元肥と一緒に。
1反……5〜6袋



有機入り化成

ポテトクィーン234

- チッソ リンサン カリ 苦土
12-13-14-2 登録番号 生第71173号
- 品質・収量の向上にすばらしい効果を示します。
 - 微量要素がよく効き、イモの肥大を促進します。
- ★ジャガイモの元肥に。 1反……6〜7袋

川崎肥料店

天神町交差点近く

22-0176

上京のチャンス!

正社員 随時募集

上京・引越費用補助有り!

親切丁寧に
指導しますので
安心して働けます。



読売新聞首都圏販売(首都圏に全22店舗)

- 顧問 田上 正一
- 会長 田上 直森
- 副会長 鮫島 和敏

お気軽にお問い合わせください。



【読売ダルマ会本部】

〒156-0051 東京都世田谷区宮坂2-18-3

TEL 0120-80-4773